

# معلومات المريض ومفكرة العلاج

OPDIVO® للمرضى الذين يُعالجون بدواء  
YERVOY® (نيفولوماب) بالترافق مع دواء  
(إيبليموماب)

أعد هذا الكتيب كدليل لك لأنك تعالج بدواء OPDIVO بالترافق مع YERVOY، وفيه سوف تكتسب المزيد من المعلومات عن هذه الأدوية وما يمكن ان تتوقعه بخصوص علاجك. يرد هنا أيضاً وصف لأعراض آثار جانبية محتملة، والتي يجب أن تنتبه إليها كما تجد أيضاً ما يترتب عليك القيام به إذا ظهرت عليك أحد هذه الأعراض.

للحصول على معلومات كاملة، يُرجى الإطلاع على نشرة عبوة الدوائين OPDIVO و YERVOY على الموقع [www.fass.se](http://www.fass.se)

## بخصوص العلاج

يتكون جهاز المناعة من العديد من الخلايا المختلفة، منها الخلايا التائية، والتي هي جزء من الجهاز الطبيعي للدفاع عن الجسم. تبحث الخلايا التائية عن خلايا يعتبرها الجسم كأجسام دخيله وتدمرها، مثل البكتيريا والفيروسات والخلايا السرطانية. أحياناً تستطيع الخلايا السرطانية أن تجد طريقةً للتخفي عن جهاز مناعة الجسم مما يمكن السرطان من النمو والإنتشار.

يساعد العقار OPDIVO عن طريق وقفه لآلية حصر الخلايا السرطانية من التقدم نحو الخلايا التائية بجهاز المناعة. أما دواء YERVOY فيعمل بطريقة مختلفة حيث يزيد من نشاط الخلايا التائية حتى تستطيع أن تهاجم الخلايا السرطانية وتدمرها.

بما ان هذا العلاج يحقق فعاليته بتنشيط جهاز المناعة، فقد تنتج عنه آثار جانبية نتيجة ان جهاز المناعة يصبح مفرط النشاط ويبدأ بمهاجمة الخلايا السليمة. من المهم الإتصال بطبيبك أو الممرضة مبكراً في حال شعرت بأعراض أو علامات تدل على وجود آثار جانبية. المزيد من المعلومات عن الآثار الجانبية المرتبطة بالعلاج متاح للقرائة في قسم "الآثار الضارة للعلاج" بصفحتي 3 و4.

## قبل بدء العلاج

قبل العلاج، سوف يُجري طبيبك فحصاً للتحقق من صحتك العامة. سوف يُؤخذ منك أيضاً عينات دم خلال العلاج.

### قبل العلاج، عليك التباحث أنت وطبيبك حول:

- إذا كنت تعاني من مرض المناعة الذاتية ( وهو مرض يهاجم فيها الجسم خلاياه )
- إذا كنت تعاني الميلاانوما في العين
- إذا سبق وتناولت دواء YERVOY وتعرضت بسببه لآثار جانبية شديدة.
- إذا كان السرطان لديك قد انتشر إلى الدماغ
- إذا حصل سابقاً وعانيت من التهاب في الرئتين
- إذا كنت تتناول او قد تناولت حديثاً أدوية أخرى

أبلغني طبيبك إذا كنتِ حاملاً أو تعتقدين أنكِ حامل، إذا كنتِ تعتمزين إنجاب طفل أو إذا كنتِ تمارسين الرضاعة الطبيعية. من الأهمية ان تتجنبني الحمل.

## طريقة تناول العلاج

### دواء OPDIVO بالترافع YERVOY

يتم تناول الدوائين OPDIVO و YERVOY عن طريق التسريب في الدم (تقطير) يتم تناول العلاج على مرحلتين.

#### مرحلة الترافع بين الدواءين

في أول أربع جلسات من العلاج، يتم تناول OPDIVO ويتلوهُ YERVOY في نفس اليوم، العلاج المترافق يتم تناوله كل ثالث أسبوع على التوالي تحدد كمية OPDIVO و YERVOY استناداً إلى وزنك، عليك ان تُعلمنا في حال زاد وزنك أو إنخفض.

#### إستمرارية العلاج

بعد ذلك، يتم تناول OPDIVO مرة كل أسبوعين أو كل أربعة أسابيع، طبيبك هو الذي يحدد ما هو الأنسب لك .

في اليوم الذي تتناول فيه العلاج، قد تعاني إحساساً عاماً بالمرض . يخبرك طبيبك والمرضة المتابعين لك كيفية معالجة هذا الأمر .

يستمر طبيبك بمتابعة علاجك طالما أنك تستفيد من تناوله او حتى تصبح لا قادراً على تحمله بعد هو طبيبك الذي يُحدد نوعية العلاج باستخدام فحص بالأشعة السينية، على سبيل المثال .

#### إذا تغييت عن موعد جلسة علاج

من المهم جداً حضورك لمواعيد تلقي جلسات العلاج . إذا تغييت عن جلسة علاج، فعندها يقرر طبيبك موعد لتناولك الجرعة التالية .

## مضاعفات جانبية للعلاج

كسائر الأدوية، قد يتسبب هذا الدواء بآثار جانبية ولاكن ليس من الضرورة ان يصاب بها الجميع . يؤثر علاجك على جهازك المناعي وقد يتسبب بالإلتهابات في بعض من أجزاء جسمك . وقد تسبب الإلتهابات إصابات خطيرة على الجسد، وفي بعض الحالات قد تؤدي لخطر على الحياة وتحتاج إلى علاج أو قد يتطلب الأمر التوقف عن العلاج .

أكثر الآثار الجانبية المتعلقة بعلاجك من الممكن ان تعالج . على سبيل المثال، قد يقرر طبيبك أن تتناول أدوية أخرى للحد من الأعراض ومنع المضاعفات، أو يقرر إعطائك الجرعة التالية في تاريخ لاحق أو يقرر إيقاف العلاج . إتخاذ تدابير مبكرة للتغلب على الآثار الجانبية يقلل من خطورة الإضطراب لإيقاف العلاج . من المهم أن تتصل مبكراً بعيادة المرضى المسؤولة عن علاجك اذا كان لديك شك بوجود آثار جانبية أو إذا كنت تشعر بعدم إرتياح .

قد تحدث الآثار الجانبية في أي وقت خلال العلاج عليك التنبه لأن لآثار الجانبية قد تحدث بعد أسابيع أو أشهر بعد تناول آخر جرعة .

من المهم أن تتصل مبكراً بعيادة المرضى المسؤولة عن علاجك ان كان لديك شك بوجود أحد الآثار الجانبية . من المهم جداً اكتشاف الآثار الجانبية مبكراً وقد تكون فرصة للعلاج ومن ثم الوقاية من تدهور وضعك الصحي .

## اتصل على الفور بطبيبك أو بممرضتك إذا ظهرت عليك أي من هذه العلامات أو الأعراض :



**مشكلات بالكبد:** العلامات والأعراض قد تكون بياض مصفر بالعينين أو اصفرار بالجلد (اليرقان) أو ألم بالجزء الأيمن من المعدة أو التعب .



**الإسهال:** البراز المائي أو البراز الرقيق أو البراز اللين أو الأعراض الأخرى لالتهاب الأمعاء (التهاب القولون)، مثل ألم بالمعدة ومخاط ودم بالبراز .



**مشكلات بالكلية:** العلامات والأعراض قد تكون انخفاض كمية البول .



**مشكلات بالرئتين** مثل صعوبات في التنفس أو السعال . قد يكون ذلك علامة على التهاب الرئتين .



**التهاب في العضلات** كمثل التهاب عضلة القلب والتهاب العضلات وانحلال الريبيدات (تصلب العضلات والمفاصل وتشنجات العضلات) . علامات وأعراض ذلك قد تكون ألم عضلي أو التصلب أو الضعف أو ألم بالصدر أو تعب شديد .



**مشكلات في الغدد المنتجة للهرمونات** (بما في ذلك الغدة الدرقية والغدة الكظرية) : العلامات والأعراض التي بوجودها لا تعمل الغدد بشكل طبيعي قد تكون التعب الشديد، تغيرات في الوزن أو الصداع واضطرابات بصرية .



**السكري** (أعراض مثل العطش الشديد، وزيادة كبيرة في كمية البول، وزيادة الشهية مع فقدان الوزن، والإحساس بالإرهاق، والنعاس، والضعف، والاكنتاب، والتهيج، والإحساس العام بالمرض)، أو الحمض الكيتوني السكري (الحمض في الدم الناجم عن مرض السكري) .



**التهاب بالجلد** الذي يتسبب في ردود فعل تحسسية خطيرة بالجلد (معروفة باسم تقشر الأنسجة الممتوتة البشرية التسممي ومتلازمة ستيفن جونسون) . العلامات والأعراض لرد الفعل التحسسي الخطير بالجلد (أحياناً يكون قاتلاً) قد تظهر في صورة طفح، حكة أو إنحلال بالبشرة (انحلال البشرة الفقاعي) .

اتصل فوراً بفريق عمل الرعاية الطبية إذا لاحظت علامات أو أعراض ذكرت في هذا الكتيب، أو إذا حدثت عندك عوارض جانبية أخرى . تلقي الرعاية الطبية في مرحلة مبكرة يمنع تفاقم المشكلة . لا تحاول علاج الأعراض التي تعانيها باستخدام أدوية أخرى من تلقاء نفسك .

للحصول على لائحة كاملة بالآثار الجانبية، يُرجى الإطلاع على نشرة عبوة دوائي YERVOY و OPDIVO على الموقع الإلكتروني

[www.fass.se](http://www.fass.se).

## أسئلة شائعة وأجوبة حول علاجك

**OPDIVO بالترافق مع YERVOY هو عقار يدعم جهاز مناعة الجسم على مهاجمة الخلايا السرطانية وتدميرها .**

### كيفية أداء OPDIVO بالترافق مع YERVOY ؟

يتكون جهاز المناعة من العديد من الخلايا المختلفة، منها الخلايا التائية، والتي هي جزء من الجهاز الطبيعي للدفاع عن الجسم . تبحث الخلايا التائية عن الخلايا التي يعتبرها الجسم كأجسام دخيلة وتدمرها، مثل البكتيريا والفيروسات والخلايا السرطانية . في بعض الأحيان تستطيع الخلايا السرطانية أن تجد طريقة للتخفي بها عن جهاز الدفاع بالجسم وهذا يمكن السرطان من النمو والانتشار .

يساعد دواء OPDIVO عن طريق وقفه لآلية حصر الخلايا السرطانية من التقدم نحو الخلايا التائية بجهاز المناعة . أما دواء YERVOY فيعمل بطريقة مختلفة، بواسطة تعزيز نشاط الخلايا التائية حتى تستطيع أن تهاجم الخلايا السرطانية وتدميرها . طبيبك هو الذي يقيم ان كان ينبغي أن تُعالج بدواء OPDIVO بالترافق مع YERVOY .

ولأن هذا العلاج يؤدي فعاليته بتنشيط جهاز المناعة، فقد تنتج عنه آثار جانبية نتيجة النشاط المفرط لجهاز المناعة حيث يبدأ بمهاجمة الخلايا السليمة . من المهم الإتصال مبكراً بطبيبك المعالج أو الممرضة في حال شعورك بأعراض أو علامات تدل على آثار جانبية .

## كيف يتم تناول العلاج؟

يتم تناول دوائي OPDIVO و YERVOY لديك عبر التسريب في الدم (تقطير). العلاج يتم على مرحلتين.

مرحلة الترافق: في أول أربع جلسات من تلقى العلاج، يتم إعطاء OPDIVO ويتلوه YERVOY في نفس اليوم. العلاج المترافق يتم تناوله كل ثالث أسبوع على التوالي تُحدد كمية OPDIVO و YERVOY استناداً إلى وزنك عليك ان تبلغنا بحال تعرضت لإرتفاع الوزن أو إنخفاضه

استمرارية العلاج: في ما بعد يتم تناول OPDIVO منفرداً مرةً كل أسبوعين أو كل أربعة أسابيع. طبيبك هو الذي يحدد ما هو الأنسب لك .

## أين سأحصل على العلاج؟

يتم تناول العلاج في المشفى تحت إشراف طبيبك .

## كم هي فترة علاجي؟

يستمر طبيبك في إعطائك العلاج طالما أنك تستفيد منه أو حتى تصل إلى مرحلة ليس قادراً على تحمله بعد الطبيب هو الذي يحدد نوعية العلاج باستخدام فحص الأشعة السينية، على سبيل المثال .

## هل يجب إيقاف العلاج إذا تعرضت لآثار جانبية؟

إذا شعرت بآثار جانبية، فيجب أن تتصل بطبيبك أو الممرضة. أكثر الآثار الجانبية المرتبطة بعلاجك يمكن ان تعالج. على سبيل المثال، قد يقرر طبيبك أن تتناول أدوية أخرى للحد من الأعراض ومنع المضاعفات، أو يقرر إعطائك الجرعة التالية في تاريخ لاحق أو يقرر إيقاف العلاج. اتخاذ تدابير مبكرة للتغلب على الآثار الجانبية يقلل من خطورة إضطرارية إيقاف العلاج.

## كيف أتصرف إذا شعرت بآثار جانبية أثناء العلاج؟

من المهم أن تتصل فوراً بطبيبك أو الممرضة حتى يستطيعوا معالجة الآثار الجانبية في أقرب وقت والحد من تفاقمها. الآثار الجانبية الناجمة عن العلاج من الممكن إيقافها بتناول هرمونات منشّطة corticosteroids .

من المهم أن تتصل باكراً بعبادة المرضى المسؤولة عن علاجك اذا كان لديك شك بوجود آثار جانبية أو إذا كنت تشعر بعدم إرتياح لا تحاول علاج الأعراض أو الآثار الجانبية من تلقاء نفسك. من المهم أيضاً التنويه إليه أن الآثار الجانبية قد تحدث في أي وقت أثناء علاجك وحتى أيضاً لعدة أشهر بعد انتهائك من العلاج.

## هل أستطيع تناول أدوية أخرى أثناء علاجي؟

من المهم إبلاغ طبيبك بكل الأدوية الأخرى التي تتناولها قبل بدءك للعلاج. وفي أثناء العلاج، من المهم أيضاً أن تستشير طبيبك قبل أن تبدأ في تناول أي دواء آخر.

## ماذا يترتب علي ان افعل اذا تغييت عن موعد جلست علاج؟

من المهم جداً أن تلتزم بجميع جلسات العلاج. في حال تغييت عن أحد جلسات العلاج، عندها يقوم القسم المسؤول عن علاجك بتحديد موعد لك لتناول الجرعة التالية.

إذا كانت لديك أسئلة إضافية حول علاجك، فعليك التواصل مع طبيبك أو الممرضة.

## بطاقة المريض المخصصة لك

سوف تحصل على بطاقة المريض من طبيبك أو الممرضة. تحتوي البطاقة على معلومات مهمة آمنة يجب ان تعلمها قبل حصولك على العلاج، وأثناءه، وبعد العلاج. كما تحتوي أيضاً على معلومات التي يجب على جميع الفريق الطبي معرفتها عن علاجك. ولذلك من المهم أن تبرز بطاقة المريض إلى كل من الموظفين في الرعاية الصحية عند لقاءك بأحد منهم. كما أن هذا يخص لأي من زيارة المستوصف أو المستشفى.

في حال لم تحصل على بطاقة مريض بعد أو إذا فقدتها، فاسأل طبيبك المعالج أو الممرضة للحصول على بطاقة جديدة.

أحضر معك بطاقة المريض دائماً وأظهرها إذا لزم الأمر عند زيارتك لطبيب آخر، على سبيل المثال إذا كنت على سفر. كما إنها تحتوي على معلومات مهمة عن الأعراض التي قد تحتاج إلى علاج بالتشاور مع طبيبك المعالج.

## مفكرة علاجك اليومي

هذه المفكرة أُعدت كي تسهل لك، لطبيبك والممرضة اكتشاف أعراض لآثار جانبية مبكراً التي قد تحدث أثناء علاجك. إذا تم اكتشاف الأعراض في وقت مبكر فهذا يمكن غالباً من علاجها والحد من تفاقم الآثار الجانبية.

انتهز بعض الوقت لإملاء المفكرة وإحضارها عند كل زيارة تقوم بها عند طبيبك المعالج أو الممرضة.

تاريخ العلاج:.....اليوم في...../...../.....

اليوم..... ...../...../..... في	اليوم..... ...../...../..... في	اليوم..... ...../...../..... في	اليوم..... ...../...../..... في	اليوم..... ...../...../..... في	اليوم..... ...../...../..... في	اليوم..... ...../...../..... في		
كيف حالك؟								
هل ما تزال قادراً على القيام بأنشطتك المعتادة؟								
هل تعاني الغثيان و / أو القيء؟								
<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	
هل فقدت شهيتك للطعام أو إحساسك بالجوع قل عن المعتاد؟								
<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	
كم عدد مرات تغوطك في كل يوم؟								
هل عدد مرات تغوطك أكثر من المعتاد؟								
<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	
هل البراز رقيق أم مائي؟								
<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	
هل يوجد دم أو مخاط بالبراز؟								
<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	
هل تعاني ألم عند التغوط؟								
<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	
هل عانيت من سعال جديد أو تدهورت حالة السعال الذي تعانيه؟								
<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	
هل لديك مشكلات بالتنفس؟								
<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	
هل تعرضت لحكة، طفح جلدي، تقرحات، قرحة أو تقشر بالجلد؟								
<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	
هل تعاني من صداع دائم أو غير معتاد؟								
<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	
هل شعرت بالتعب الشديد؟								
<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	
هل عانيت من تغير في المزاج أو السلوك مثل نقص في الرغبة الجنسية، حدة المزاج (الإنفعالية) أو النسيان؟								
<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	
هل عانيت من تنميل أو ألم أو ضعف بالعضلات أو صعوبة في المشي؟								
<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	
هل تشعر بالألم أو تصلب / تورم في المفاصل أو العضلات؟								
<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	
هل شعرت بالألم أو احمرار بالعينين أو مشكلات بالرؤية أو اضطراب في الرؤية؟								
<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	<input type="checkbox"/> لا	<input type="checkbox"/> نعم	

اتصل فوراً بعيادة المرضى المسؤولة عن علاجك إذا شعرت بالسقم أثناء العلاج كي تحصل على مساعدة.

## للحصول على معلومات كاملة، يُرجى الاطلاع على نشرة عبوة الدوائين YERVOY و OPDIVO على الموقع [www.fass.se](http://www.fass.se)

10 مل، أو زجاجة حقن واحدة بحجم 40 مل .  
لمزيد من المعلومات : للحصول على معلومات كاملة حول  
Yervoy، اقرأ نشرة العبوة بإمعان ( والتي يمكنك الإطلاع  
عليها أيضاً على الموقع [www.fass.se](http://www.fass.se) ).

Bristol Myers Squibb AB  
الهاتف: 08-7047100  
[www.bms.com/se](http://www.bms.com/se)

التركيز والعبوة: OPDIVO هو مُركَّب يُحقن في صورة  
سائلة بتركيز 10 مجم / مل . حجم العبوة إما زجاجة حقن  
واحدة بحجم 4 مل، أو زجاجة حقن واحدة بحجم 10 مل،  
أو زجاجة حقن بحجم 24 مل .

لمزيد من المعلومات : للحصول على معلومات كاملة حول  
Opdivo، اقرأ نشرة العبوة بإمعان ( والتي يمكنك الإطلاع  
عليها أيضاً على الموقع [www.fass.se](http://www.fass.se) ).

Bristol Myers Squibb AB  
الهاتف: 08-7047100  
[www.bms.com/se](http://www.bms.com/se)

لا تستخدم Yervoy إذا كنت تعاني من حساسية تجاه  
نيفولوماب أو أي من السواغات الأخرى الموجودة بهذا الدواء .  
يجب ألا تعالج الآثار الضارة المرتبطة بدواء Yervoy من  
تلقاء نفسك، بل يجب دائماً الاتصال بطبيبك . انتبه الى أن  
الآثار الجانبية قد تحدث في أي وقت أثناء العلاج ولمدة أسابيع  
أو أشهر ما بعد تناول آخر جرعة .

التركيز والعبوة: Yervoy هو مُركَّب يُحقن كسائل بتركيز  
5 مجم / مل . حجم العبوة إما زجاجة حقن واحدة بحجم

قد يُعطى Opdivo بالترافق مع إيبيليموماب لعلاج الحالات  
المتقدمة من الميلانوما أو سرطان خلايا الكلى . من المهم أيضاً  
أن تقرأ نشرة عبوة Yervoy® استفسر من طبيبك إذا كانت  
لديك أسئلة حول Yervoy® .

المادة الفعالة في Opdivo هي نيفولوماب .

لا تستخدم Opdivo إذا كنت تعاني من حساسية تجاه  
نيفولوماب أو أي من السواغات الأخرى الموجودة بهذا الدواء .

يجب ألا تعالج الآثار الضارة المرتبطة بدواء Opdivo من  
تلقاء نفسك، بل عليك دائماً الإتصال بطبيبك . لاحظ أن  
الآثار الجانبية قد تحدث في أي وقت في أثناء العلاج ولمدة  
أسابيع أو أشهر بعد تناول آخر جرعة .

YERVOY® هو علاج مناعي يُستخدم لعلاج حالات  
الميلانوما، أحد أنواع سرطان الجلد، المتقدمة لدى البالغين  
والمرهقين ممن لا تقل أعمارهم عن 12 عاماً . ويُستخدم  
Yervoy بالترافق مع Opdivo لعلاج الحالات المتقدمة من  
الميلانوما وسرطان خلايا الكلى لدى البالغين . من المهم أيضاً  
أن تقرأ نشرة عبوة Opdivo® . استفسر من طبيبك إذا  
كانت لديك أسئلة حول Opdivo® .  
المادة الفعالة في Yervoy هي مادة اسمها إيبيليموماب .

▼ هذا الدواء يخضع تحت إشراف كبير

OPDIVO® هو علاج مناعي يستخدم لعلاج البالغين الذين  
يعانون من:

- حالات الميلانوما المتقدمة ( نوع من سرطان الجلد )
- الميلانوما التي تم استئصالها جراحياً بالكامل ( علاج بعد  
العملية يسمى العلاج المساعد )
- سرطان الرئة المتقدم ذو الخلايا غير الصغيرة ( نوع من  
سرطان الرئة )
- سرطان الخلية الكلوية المتقدم
- لُفُومَةُ هُودجكِين
- سرطان العنق والرأس المتقدم
- الحالات المتقدمة من سرطان خلايا الظهارة البولية ( سرطان  
في المثانة والمسالك البولية )



Bristol Myers Squibb™